

# Møteprotokoll

## Bystyret

---

**Møtested:** Bystyresalen i Rådhuset, 3. etg.

**Møtedato:** 23.11.2006      **Tid:** KL. 17.00

---

### Til stede på møtet

**Medlemmer:**

Rita Ottervik, Hanne Moe Bjørnbet, Ole Kristian Lundereng, Aase Sætran, Ragnhild Nyhagen, Brit Vinje, Jens Ivar Tronshart, Bjarne Sjøreng, Nils A. Nesjan, Bjørn Nergaard, Emil Raaen, Rita Kumar, Sissel Trønsdal, Randi Selfjord, Per O. Digre, Ola J. Lenes, Monica I. Fornes, Inger-Lise Kvaale, Tom Hanssen, Roger Holmeng, Aage Borrmann, Frank Jenssen, Nina Wikan, Lise Sandvik, Gunvor Wendel, Stian Gårdsvoll, Niklaus Haugrønning, Ola Hogstad, Michael Setsaas, Bjørn Yseteng, Anders Støren Berg, Torild Bjørlykke, Knut Fagerbakke, Elin Kvikshaug Berntsen, Torleif Hugdahl, Torill Skaftnesmo, Torbjørn Modig, Hilde Opoku, Anne Wullum Aasback, Wenche Malmedal, Anne Lise Nessæther, Heidi Larsen, Kristian D. Hauge, Torgny Hagerup, Morten Kokaas, Hanne Dyveke Søttar, Jorunn Kofoed, Marianne Lehn, Morten Ellefsen, Else Eide Ulseth, Gerda Rekstad, Berit Svarva, Morten Jørum, Odd Anders With, Kamilla Lydersen, Jan-Yngvar Kiel, Kolbjørn Frøseth, Fredrik Carstens, Brynjulf Moe, Arne Byrkjeflot, Anne Grete Haugan (fra kl 1900), Harald Nissen, Svein Otto Nilsen

**Varamedlemmer:**

Aasta Loholt, Marte Jystad, Francis Chagula, Arne W Olsen, Frøydis Gaare, Lars Magnussen, Jon S. Gudmundsson, Jan H Parow, Arna O Folden, Jan Prestmo, Joar Fornes, Kåre Fossum, Geir Sirås, Rune Skarstein, Trond Erling Pedersen, Metin Bardakci, Bjørn Hildrum, Reidun Carstens, Terje Kulvik, Arne Ivar Denstad, Astrid Njøs (fra kl 1800), Kenneth Fuglemsmo (til kl 1900)

**Meldt forfall:**

Rune Olsø, Synne Bendal, Jorun Tronhus, Roy Lund, Paal Mehlum, Margit Bjørnerud, Kristen Mo, Tove Hassel, Lars Tvette, Christian Lykke, Yngve Cappelen, Christian Wiig, Rie Wester, Harriet Tøndel, Snorre S. Valen, Anne Trine Kjørholt, Inge Morten Ofstad, Harald Berg, Thomas Jacobsson, Terje Østhus, Solveig Bratseth, Ola Borten Moe

**Ikke møtt:**

**Fra administrasjonen:**

Rådmann Inge Nordeide, kommunaldirektørene Snorre Glørstad, Jorid Midtlyng, Håkon Grimstad, Elin Rognes Solbu, Gerhard Dalen, Tor Åm, revisjonsdirektør Per Olav Nilsen

**Møteleder:**

Ordfører Rita Ottervik

**Fra sekretariatet:**

Kari Aarnes

## **Trondheim kommune**

Til stede 83 representanter ved møtestart.

De anmeldte forfall ble enstemmig godkjent.

**Ordfører** opplyste om følgende:

To ekstrasaker utlagt på plassene, sakene 142/06 og 143/06 som begge gjelder søknad om forlenget permisjon for hhv Ap og SV

Sak 131/06 Bergstua anses som trukket og vil derfor ikke bli tatt opp til behandling i dagens møte.

I forbindelse med sak 133/06 E 6 øst delplan 3 er det lagt ut 3 kart, samt saksprotokoll fra byutviklingskomiteens behandling av saken. Erstatte s 2217 i bystyreheftet.

Det var ingen merknader til innkalling og sakliste.

**Ordfører** opplyste om at det ikke var meldt inhabilitet til dagens møte.

Morten Jørum's habilitet i sak 130/06 Granåsen skisenter- oppgradering av anleggsmassen er vurdert da han er styremedlem i Granåsen arrangement. Habiliteten er funnet i orden.

Det var ingen innsigelser til representantenes habilitet

**Ordfører** ba om fullmakt til å ordne saklista og opplyste om at det ikke vil bli gitt utvida taletid.

Det var meldt følgende "**Kortspørsmål**". (jnr. 06/588)

1. Fra **Anne Grete Haugan (RV)**

### **Trafikksikkerhet**

- Hvorfor har Trondheim kommune ikke gjennomført prosjektene i henhold til prosjektene det er bevilget til.

- Trafikksikkerhetsplanen til Trondheim kommune gikk ut i 2005, hvorfor har ikke kommunen vedtatt en ny plan?

- Forrige gang kommunen utarbeidet trafikksikkerhetsplanen var det en grundig prosess hvor barns oppvekstmiljø var aktiv i tillegg til den politisk behandlingen. Hvor langt er denne prosessen kommet i dag?

Det var meldt følgende "**Interpellasjoner**". (jnr. 06/588)

1. Fra **Fredrik Carstens (V)** og **Harald Nissen (MDG)**:

### **Trondheim bør oppnå status som Fairtrade-by**

Ønsker ordføreren at Trondheim skal oppnå status som Fairtrade-by, og hva vil hun eventuelt gjøre for å oppnå dette?

2. Fra **Kolbjørn Frøseth (SP)**:

### **Folkeavstemning om en ny Trondheimpakke**

Vil ordføreren ta initiativ til å legge fram denne sak for politisk behandling? Folkeavstemningen foreslås lagt til samme dag som kommunevalget i 2007

## **Trondheim kommune**

Ordfører opplyste om at kortspørsmål og interpellasjoner blir andre tema etter pausen. Først vil det bli gitt en orientering om Trondheim 2018 OL.

Pga sykdom utgår dessverre Musikk- og kulturskolens faste innslag.

## SAKSLISTE

Saksnr.	Arkivsaksnr.
126/06	06/3713 <b>FORVALTNINGSREVISJON PÅ RESSURSBRUK TIL ADMINISTRASJON I SKOLEN</b>
127/06	06/36675 <b>TILSTANDSRAPPORT FOR TRONDHEIMSSKOLEN SKOLEÅRET 2005/06</b>
128/06	06/19731 <b>REGNSKAPSRAPPORT ETTER 2. TERTIAL 2006</b>
129/06	05/40659 <b>STRATEGISK MUSEUMSPLAN FOR SØR-TRØNDELAG</b>
130/06	06/32839 <b>GRANÅSEN SKISENTER - OPPGRADERING AV ANLEGGSMASSEN</b>
131/06	00/12036 <b>BERGSTUA GNR 27 BNR 2 FORSLAG TIL REGULERINGSPLAN MED BESTEMMELSER</b>
132/06	05/33293 <b>PER SIVLES VEG 7A OG 7B, GNR/BNR 103/54 OG 103/1293, FORSLAG TIL REGULERINGSPLAN MED BESTEMMELSER</b>
133/06	06/1384 <b>E6 ØST, NIDELV BRU - GRILLSTAD, DELPLAN 3, STRINHEIM- /GILDHEIMSOMRÅ ENDRET REGULERING MED BESTEMMELSER</b>
134/06	06/20793 <b>E6 ØST, DELPLAN 1, PARSELL NYHAVNA - NEDRE MØLLENBERG GATE ENDRET REGULERING</b>
135/06	06/18936 <b>LOHOLT ALLÈ, 47/3 OG 48/53 REGULERINGSPLAN FOR BARNEHAGE OG UTFARTSOMRÅDE</b>
136/06	03/26685 <b>ENDRINGER I HØYRES BYSTYREGRUPPE</b>
142/06	03/26685 <b>SØKNAD OM FORLENGET PERMISJON</b>

**Trondheim kommune**

143/06

03/26685

**SØKNAD OM FORLENGET PERMISJON**

**FORVALTNINGSREVISJON PÅ RESSURSBRUK TIL ADMINISTRASJON I SKOLEN**

**INNSTILLING:**

1. Bystyret tar rapporten om administrativ ressursbruk i skolene til orientering.
2. Revisjonsrapporten viser at Trondheim kommune kommer godt ut med hensyn til administrativ ressursbruk i skolene, men signalene fra skolene tyder på forbedringsmuligheter. Bystyret ber rådmannen følge opp disse signalene, spesielt om enkelte administrative oppgaver utføres for sjelden i skolene til at dette er effektivt. Bystyret ber rådmannen vurdere effektiviseringsmuligheter på området.
3. Revisjonsrapporten viser at Trondheim kommune ikke kommer like godt ut i forhold til bruken av sentrale støttetjenester. Trondheim har relativt flere årsverk knyttet til personalområdet og bygningsmessig drift enn de øvrige storbykommunene. Bystyret ber rådmannen vurdere ressursbruken i forhold til ønsket måloppnåelse på de nevnte områdene.
4. Bystyret er tilfreds med at Trondheim kommune kommer best ut av storbyene i brukerundersøkelsen blant rektorene.

Saksordfører: Fredrik O. Carstens (V)

**Behandling:**

**Hanne Moe Bjørnbet (Ap)** foreslo pva Ap, SV, MDG:

Tillegg til innstillingens pkt 3:

Revisjonsrapporten drøfter i liten grad sammenhengen mellom ressursbruk og resultater og kvalitet. Bystyret ber rådmannen hensynta dette i den videre oppfølginga av saken.

**Votering:**

Innstillingen ble enstemmig vedtatt.

Bjørnbets forslag ble enstemmig vedtatt.

**VEDTAK:**

1. Bystyret tar rapporten om administrativ ressursbruk i skolene til orientering.
2. Revisjonsrapporten viser at Trondheim kommune kommer godt ut med hensyn til administrativ ressursbruk i skolene, men signalene fra skolene tyder på forbedringsmuligheter. Bystyret ber rådmannen følge opp disse signalene, spesielt om enkelte administrative oppgaver utføres for sjelden i skolene til at dette er effektivt. Bystyret ber rådmannen vurdere effektiviseringsmuligheter på området.
3. Revisjonsrapporten viser at Trondheim kommune ikke kommer like godt ut i forhold til bruken av sentrale støttetjenester. Trondheim har relativt flere årsverk knyttet til personalområdet og bygningsmessig drift enn de øvrige storbykommunene. Bystyret ber rådmannen vurdere ressursbruken i forhold til ønsket måloppnåelse på de nevnte områdene. Revisjonsrapporten drøfter i liten grad sammenhengen mellom ressursbruk og resultater og kvalitet. Bystyret ber rådmannen hensynta dette i den videre oppfølginga av saken.

## Trondheim kommune

4. Bystyret er tilfreds med at Trondheim kommune kommer best ut av storbyene i brukerundersøkelsen blant rektorene.

### Sak 127/06

## TILSTANDSRAPPORT FOR TRONDHEIMSSKOLEN SKOLEÅRET 2005/06

### INNSTILLING:

Bystyret tar tilstandsrapporten til orientering.

### FLERTALLSMERKNAD - SV, Ap, PP, RV:

Bystyret ber rådmannen tilstrebe en positiv faglig og trivselsretta utjamning mellom Trondheimsskolene.

Saksordfører: Tom Hansen (Ap)

### Behandling:

**Frank Jenssen (H)** fremmet følgende merknad pva H:

Merknadsstillerne mener det må tilrettelegges for at alle skoler i Trondheim skal kunne ha en positiv faglig og trivselsrettet utvikling, og at det er bystyrets ansvar å legge til rette for at alle som har sitt virke i skolen gis mulighet til å bidra til dette.

**Hilde Opoku (SV)** fremmet følgende merknad pva SV (endring av merknaden fra H):

Merknadsstillerne mener det må tilrettelegges for at alle skoler i Trondheim skal kunne ha en positiv faglig og trivselsrettet utvikling, og at forskjellene mellom skolene skal utjannes. Det er bystyrets ansvar å legge til rette for at alle som har sitt virke i skolen gis mulighet til å bidra til dette.

**Hanne Moe Bjørnbet (Ap)** foreslo Ap, SV, MDG, H:

Rådmannens tilleggsnotat til tilstandsrapporten for Trondheimsskolen, viser at vi har en betydelig utfordring med uønsket uro. Uønsket uro svekker læringsmiljø, stjeler konsentrasjon og reduserer læringsutbyttet for våre elever

Bystyret ber Rådmannen forplikte samtlige skoler til å legge strategier for å redusere uønsket uro.

**Hanne Moe Bjørnbet (Ap)** fremmet følgende merknad pva Ap, SV, MDG:

Bystyret ser positivt på at antall tilfeller av mobbing i Trondheimsskolen ligger relativt lavt.

Det er imidlertid sterkt bekymringsverdig at vi i enkelte aldersgrupper ser en økning i antall mobbetilfeller, til tross for at det er satt inn en betydelig innsats de siste årene.

Bystyret understreker at det skal være nulltoleranse mot mobbing i Trondheimsskolen, og ber rådmannen sterkt forplikte rektorene til å etterfølge 9A i opplæringsloven.

**Odd Anders With (KrF)** fremmet følgende merknad pva KrF (tillegg til merknaden fra Ap mfl):

Nulltoleranse for mobbing gjelder også lærerne. Avdekking av dette må følges opp.

### Votering:

Innstillingen ble enstemmig vedtatt.

## **Trondheim kommune**

Bjørnbets forslag ble enstemmig vedtatt.

H, FrP, KrF, Sp, V, RV sluttet seg til merknaden fra Ap m fl

Ap, H, SV, FrP, Sp, V, MDG, DEM sluttet seg til merknaden fra KrF.

FrP, KrF, V, PP, DEM sluttet seg til merknaden fra H, som dermed ble en mindretallsmerknad.

Ap, Sp, RV, MDG sluttet seg til merknaden fra SV.

Flertallsmerknaden fra oppvekstkomiteen ble ansett innarbeidet i vedtak.

### **VEDTAK:**

Bystyret tar tilstandsrapporten til orientering.

Rådmannens tilleggsnotat til tilstandsrapporten for Trondheimsskolen, viser at vi har en betydelig utfordring med uønsket uro. Uønsket uro svekker læringsmiljø, stjeler konsentrasjon og reduserer læringsutbyttet for våre elever

Bystyret ber Rådmannen forplikte samtlige skoler til å legge strategier for å redusere uønsket uro.

**FLERTALLSMERKNAD** - Ap, SV, MDG, H, FrP, KrF, Sp, V, RV:

Bystyret ser positivt på at antall tilfeller av mobbing i Trondheimskolen ligger relativt lavt.

Det er imidlertid sterkt bekymringsverdig at vi i enkelte aldersgrupper ser en økning i antall mobbetilfeller, til tross for at det er satt inn en betydelig innsats de siste årene.

Bystyret understreker at det skal være nulltoleranse mot mobbing i Trondheimsskolen, og ber rådmannen sterkt forplikte rektorene til å etterfølge 9A i opplæringsloven.

Nulltoleranse for mobbing gjelder også lærerne. Avdekking av dette må følges opp.

**FLERTALLSMERKNAD** - Ap, SV, Sp, RV, MDG:

Merknadsstillerne mener det må tilrettelegges for at alle skoler i Trondheim skal kunne ha en positiv faglig og trivselsrettet utvikling, og at forskjellene mellom skolene skal utjamnes. Det er bystyrets ansvar å legge til rette for at alle som har sitt virke i skolen gis mulighet til å bidra til dette.

## **Sak 128/06**

### **REGNSKAPSRAPPORT ETTER 2. TERTIAL 2006**

#### **INNSTILLING:**

1. Bystyret foretar følgende endringer av budsjettet for 2006:
  - Budsjettrammen til skole økes med 12 mill kr
  - Lønnsreserveposten økes med 6 mill kr
  - Budsjettrammen til institusjonstjenestene reduseres med 1,5 mill kr
  - Budsjettrammen til hjemmetjenestene økes med 1,5 mill kr.
  - Anslaget på inntekter fra formue- og inntektskatt økes med 18 mill kr
2. Rådmannen gis fullmakt til å fordele budsjettendringene på budsjettområder og poster
3. Bystyret tar for øvrig rådmannens saksframlegg til orientering.

Saksordfører: Ole Kristian Lundereng (Ap)

#### **Behandling:**

Utdelt på møtet:



## **Trondheim kommune**

Notat fra rådmannen v/kommunaldirektør Tor Åm datert 19.11.2006

Notat (tilleggs kommentar) fra kommunaldirektør Tor Åm datert 23.11.2006

### **Votering:**

Innstillingen ble enstemmig vedtatt.

### **VEDTAK:**

1. Bystyret foretar følgende endringer av budsjettet for 2006:
  - Budsjettrammen til skole økes med 12 mill kr
  - Lønnsreserveposten økes med 6 mill kr
  - Budsjettrammen til institusjonstjenestene reduseres med 1,5 mill kr
  - Budsjettrammen til hjemmetjenestene økes med 1,5 mill kr.
  - Anslaget på inntekter fra formue- og inntektskatt økes med 18 mill kr
2. Rådmannen gis fullmakt til å fordele budsjettendringene på budsjettområder og poster
3. Bystyret tar for øvrig rådmannens saksframlegg til orientering.

## **Sak 129/06**

### **STRATEGISK MUSEUMSPLAN FOR SØR-TRØNDELAG**

#### **INNSTILLING:**

Bystyret vedtar rådmannens forslag til Strategisk museumsplan for Sør-Trøndelag 2006-2014 slik den foreligger i vedlegg 1 til saken.

Saksordfører: Harald A. Nissen (MDG)

#### **Behandling:**

#### **Votering:**

Innstillingen ble enstemmig vedtatt.

### **VEDTAK:**

Bystyret vedtar rådmannens forslag til Strategisk museumsplan for Sør-Trøndelag 2006-2014 slik den foreligger i vedlegg 1 til saken.

- Astrid Njøs (Sp) tiltrådte, 84 medlemmer til stede

## **Sak 130/06**

### **GRANÅSEN SKISENTER - OPPGRADERING AV ANLEGGSMASSEN**

#### **INNSTILLING:**

1. Bystyret vedtar å oppgradere Granåsen skisenter i følgende prioriterte rekkefølge:
  - Utvidelse av løypetrasséene

## Trondheim kommune

- Ny rørledning for snøproduksjon
  - Riving av K80
  - Oppgradering av de gamle hoppbakkene/nye rekrutteringsbakker
  - Oppgradering av K120 og K 90, m/ ny plast, profilendring og fasilitetsøkning
2. Framdrift og finansiering av oppgraderingen fastsettes i de årlige investeringsbudsjettene.
  3. Bystyret mener at området må ryddes opp og utnyttes bedre, og ønsker at man skal søke å finne løsninger for dette som også kan styrke driftøkonomien for Granåsanleggene totalt. Bystyret ber om å få en egen sak med mulige alternativer for dette fremlagt senest høsten 2007.

Saksordfører: Brit Vinje (Ap)

### Behandling:

**Anders Støren Berg (H)** tok opp rådmannens innstilling pkt 1:

Bystyret vedtar å oppgradere Granåsen skisenter i følgende prioriterte rekkefølge:

- Utvidelse av løypetraséene
- Ny rørledning for snøproduksjon
- Riving av K80
- Oppgradering av K120 og K 90, m/ ny plast, profilendring og fasilitetsøkning
- Oppgradering av de gamle hoppbakkene / nye rekrutteringsbakker

**Kristian Dahlberg Hauge (FrP)** fremmet følgende merknad pva FrP:

Merknadsstillerne forutsetter at flytting av markagrensa, slik at det åpnes for utvidet virksomhet i og rundt Granåsen, inngår som alternativ i saken som rådmannen skal fremme senest høsten 2007 om mulige alternativer for å styrke driftøkonomien for Granåsenanleggene.

### Votering:

Innstillingen unntatt pkt 1 to siste kulepunkt ble enstemmig vedtatt.

Ved alternativ votering mellom innstillingen (pkt 1 to siste kulepunkt) og Støren Bergs forslag ble Støren Bergs forslag vedtatt med 63 stemmer mot 21 stemmer (14SV, 3Sp, 2RV, 1MDG, 1DEM) avgitt for innstillingen.

H, DEM sluttet seg til merknaden fra FrP, som ble en mindretallsmerknad.

### VEDTAK:

1. Bystyret vedtar å oppgradere Granåsen skisenter i følgende prioriterte rekkefølge:
  - Utvidelse av løypetraséene
  - Ny rørledning for snøproduksjon
  - Riving av K80
  - Oppgradering av K120 og K 90, m/ ny plast, profilendring og fasilitetsøkning
  - Oppgradering av de gamle hoppbakkene/nye rekrutteringsbakker
2. Framdrift og finansiering av oppgraderingen fastsettes i de årlige investeringsbudsjettene.
3. Bystyret mener at området må ryddes opp og utnyttes bedre, og ønsker at man skal søke å finne løsninger for dette som også kan styrke driftøkonomien for Granåsanleggene totalt. Bystyret ber om å få en egen sak med mulige alternativer for dette fremlagt senest høsten 2007.

## Trondheim kommune

- Anne Grethe Haugan (RV) tiltrådte, Kenneth Fuglemsmo (RV) fratrådte.

## INTERPELLASJONER, KORTSPØRSMÅL

### KORTSPØRSMÅL

**Anne Grete Haugan (RV)** begrunnet sitt kortspørsmål om trafikksikkerhet. Spørsmålet ble besvart av kommunaldirektør Håkon Grimstad.

### INTERPELLASJONER

**1. Fredrik Carstens (V)** begrunnet pva seg selv, Harald Nissen (MDG), Odd Anders With (KrF) og Else Eide Ulseth (PP) interpellasjon om Trondheim bør oppnå status som Fairtrade-by. Interpellasjonen ble besvart av ordføreren

**Fredrik Carstens (V)** foreslo:

Trondheim kommune har som mål å bli anerkjent av innbyggerne og næringslivet, samt leverandører, ansatte og andre lokale myndigheter, som en by som aktivt støtter og fremmer Fairtrade.

Bystyret beslutter å bidra til en kampanje for å øke kjennskapen til produkter med Fairtrade-merket, ved å arbeide for å oppnå status som Fairtrade-by, innenfor de rammer som er gitt av Stiftelsen Fairtrade Max Havelaar Norge.

Initiativet innebærer en forpliktelse til å:

- Fortsette å handle inn Fairtrade-merket kaffe, samt te på Rådhuset, og sørge for at Fairtrade-merkede produkter som serveres merkes tydelig for alle som drikker disse varene.
- Fairtrade-merkede produkter skal inngå i rammeavtaler for offentlige innkjøp der dette er relevant.
- Oppfordre alle enheter til å benytte seg av Fairtrade-merkede varer i sine innkjøp.
- Undersøke kommunens muligheter for å agere som en etisk innkjøper i alle sine funksjoner.
- Arbeide videre for at Trondheim oppnår status som Fairtrade-by.

### Votering:

Carstens' forslag ble vedtatt mot 11 stemmer (10FrP, 1DEM).

### VEDTAK:

Trondheim kommune har som mål å bli anerkjent av innbyggerne og næringslivet, samt leverandører, ansatte og andre lokale myndigheter, som en by som aktivt støtter og fremmer Fairtrade.

Bystyret beslutter å bidra til en kampanje for å øke kjennskapen til produkter med Fairtrade-merket, ved å arbeide for å oppnå status som Fairtrade-by, innenfor de rammer som er gitt av Stiftelsen Fairtrade Max Havelaar Norge.

Initiativet innebærer en forpliktelse til å:

- Fortsette å handle inn Fairtrade-merket kaffe, samt te på Rådhuset, og sørge for at Fairtrade-merkede produkter som serveres merkes tydelig for alle som drikker disse varene.

## **Trondheim kommune**

- Fairtrade-merkede produkter skal inngå i rammeavtaler for offentlige innkjøp der dette er relevant.
- Oppfordre alle enheter til å benytte seg av Fairtrade-merkede varer i sine innkjøp.
- Undersøke kommunens muligheter for å agere som en etisk innkjøper i alle sine funksjoner.
- Arbeide videre for at Trondheim oppnår status som Fairtrade-by.

**2. Kolbjørn Frøseth (Sp)** begrunnet sin interpellasjon om folkeavstemning om en ny Trondheimspakke. Interpellasjonen ble besvart av ordføreren.

### **Sak 131/06**

#### **BERGSTUA GNR 27 BNR 2 FORSLAG TIL REGULERINGSPLAN MED BESTEMMELSER**

##### **INNSTILLING:**

Bystyret avviser forslag til reguleringsplan. Det vises til brev fra tiltakshaver, som ønsker saken trukket.

Saksordfører: Inger-Lise Kvaale (Ap).

##### **Behandling:**

Saken ble ansett som trukket, jfr konstituering av møtet.

### **Sak 132/06**

#### **PER SIVLES VEG 7A OG 7B, GNR/BNR 103/54 OG 103/1293, FORSLAG TIL REGULERINGSPLAN MED BESTEMMELSER**

##### **INNSTILLING:**

Bystyret vedtar reguleringsplan med bestemmelser for Per Sivles veg 7a og 7b (gnr./bnr. 103/ 554 og 103/1293).

Planen er vist på kart i målestokk 1:1000, merket Rojo arkitekter, datert 24.10.2005, sist endret 14.09.2006. Bestemmelsene er sist endret 14.09.2006.

Vedtaket fattes i henhold til plan- og bygningsloven § 27-2 nr. 1.

Saksordfører: Arne Byrkjeflot (RV)

##### **Behandling:**

##### **Votering:**

Innstillingen ble vedtatt mot 5 stemmer (1H, 2RV, 1MDG, 1DEM).

## **Trondheim kommune**

### **VEDTAK:**

Bystyret vedtar reguleringsplan med bestemmelser for Per Sivles veg 7a og 7b (gnr./bnr. 103/ 554 og 103/1293).

Planen er vist på kart i målestokk 1:1000, merket Rojo arkitekter, datert 24.10.2005, sist endret 14.09.2006. Bestemmelsene er sist endret 14.09.2006.

Vedtaket fattes i henhold til plan- og bygningsloven § 27-2 nr. 1.

### **Sak 133/06**

#### **E6 ØST, NIDELV BRU - GRILLSTAD, DELPLAN 3, STRINDHEIM- /GILDHEIMSOMRÅDET. ENDRET REGULERING MED BESTEMMELSER**

##### **INNSTILLING:**

Bystyret vedtar reguleringsplan med bestemmelser for E6 øst, Nidelv bru – Grillstad, delplan 3, Strindheim-/ Gildheimområdet som vist på kart i målestokk 1:1000, merket Statens vegvesen Region midt/Trondheim kommune, og utarbeidet av Rambøll Norge, datert 18.01.08, senest endret 27.09.06 med bestemmelser senest datert 27.09.06.

Vedtaket fattes i henhold til plan- og bygningsloven 27-2 nr. 1.

##### **FLERTALLSMERKNAD – SV, Ap, KrF, RV, DEM:**

Saken er svært vanskelig tilgjengelig ut fra vedlagte kartmateriale. Før bystyrets behandling bes utarbeidet lettere tilgjengelig illustrasjonsmateriale i god tid før bystyremøtet.

Saksordfører: Torleif Hugdahl (SV)

##### **Behandling:**

Utdelt på møtet:

Saksprotokoll fra byutviklingskomiteens møte 9.11.2006.

Detaljerte kart over Strindheimskrysset og nærområder i tre plan.

**Arne Byrkjeflot (RV)** tok opp sin merknad pva RV fra byutviklingskomiteen 9.11.2006:

Det bør utredes en mulighet for en tunnel fra Stadsingeniør Dahls gt til den nye tunnelen.

##### **Votering:**

Innstillingen ble enstemmig vedtatt.

KrF, PP, MDG sluttet seg til flertallsmerknaden fra byutviklingskomiteen.

FrP, KrF, V, PP, MDG sluttet seg til merknaden fra RV, som dermed ble en mindretallsmerknad.

### **VEDTAK:**

Bystyret vedtar reguleringsplan med bestemmelser for E6 øst, Nidelv bru – Grillstad, delplan 3, Strindheim-/ Gildheimområdet som vist på kart i målestokk 1:1000, merket Statens vegvesen Region midt/Trondheim kommune, og utarbeidet av Rambøll Norge, datert 18.01.08, senest endret 27.09.06 med bestemmelser senest datert 27.09.06.

## **Trondheim kommune**

Vedtaket fattes i henhold til plan- og bygningsloven 27-2 nr. 1.

FLERTALLSMERKNAD – SV, Ap, KrF, RV, DEM, FrP, KrF, V, PP, MDG:  
Saken er svært vanskelig tilgjengelig ut fra vedlagte kartmateriale.

### **Sak 134/06**

#### **E6 ØST, DELPLAN 1, PARSELL NYHAVNA - NEDRE MØLLENBERG GATE ENDRET REGULERING**

##### **INNSTILLING:**

Bystyret vedtar reguleringsplan med bestemmelser for E6, Nidelv bru – Grillstad, delplan 1; Nyhavna/Nedre Møllenberg- området, som vist på kart i målestokk 1:1000, merket Statens vegvesen Region Midt/ Trondheim kommune og utarbeidet av Aas-Jakobsen/Vianova datert 13.05.06, sist endret 27.09.06, med bestemmelser senest datert 27.09.06.

Vedtaket fattes i henhold til plan- og bygningsloven 27-2 nr. 1.

FLERTALLSMERKNAD – SV, Ap, KrF, RV, DEM:

Saken er svært vanskelig tilgjengelig ut fra vedlagte kartmateriale. Før bystyrets behandling bes utarbeidet lettere tilgjengelig illustrasjonsmateriale i god tid før bystyremøtet.

Saksordfører: Torleif Hugdahl (SV)

##### **Behandling:**

**Arne Byrkjeflot (RV)** foreslo:

Før kommunen godkjenner miljøoppfølgingsprogrammet skal det være nær kontakt med beboerforeninga, spesielt om støy og støv.

##### **Votering:**

Innstillingen ble enstemmig vedtatt.

Byrkjeflots forslag ble enstemmig vedtatt.

KrF, PP, MDG sluttet seg til flertallsmerknaden fra byutviklingskomiteen.

##### **VEDTAK:**

Bystyret vedtar reguleringsplan med bestemmelser for E6, Nidelv bru – Grillstad, delplan 1; Nyhavna/Nedre Møllenberg- området, som vist på kart i målestokk 1:1000, merket Statens vegvesen Region Midt/ Trondheim kommune og utarbeidet av Aas-Jakobsen/Vianova datert 13.05.06, sist endret 27.09.06, med bestemmelser senest datert 27.09.06.

Før kommunen godkjenner miljøoppfølgingsprogrammet skal det være nær kontakt med beboerforeninga, spesielt om støy og støv.

## **Trondheim kommune**

Vedtaket fattes i henhold til plan- og bygningsloven 27-2 nr. 1.

FLERTALLSMERKNAD – SV, Ap, KrF, RV, DEM, FrP, KrF, V, PP, MDG:  
Saken er svært vanskelig tilgjengelig ut fra vedlagte kartmateriale.

### **Sak 135/06**

#### **LOHOLT ALLÈ, 47/3 OG 48/53 REGULERINGSPLAN FOR BARNEHAGE OG UTFARTSOMRÅDE**

##### **INNSTILLING:**

Bystyret vedtar reguleringsplan for Loholt allé, 47/3 og 48/53, regulering av barnehage og utfartsområde som vist på kart i målestokk 1:1000, merket Rambøll og Trondheim kommune senest datert 05.10.06 med bestemmelser senest datert 05.10.06.

Vedtaket fattes i henhold til plan- og bygningsloven 27-2 nr. 1.

Saksordfører: Per Digre (Ap).

##### **Behandling:**

**Frank Jenssen (H)** fremmet følgende merknad pva H:

Merknadsstillerne registrerer at det her aksepteres et permanent byggetiltak innenfor markegrensen. Begrunnelsen for å akseptere dette ligger dels i at det er et viktig formål som skal innfris (full barnehagedekning), dels i at tiltaket ikke reduserer markakvalitetene, men tvert imot tilfører utfartsområdet nye kvaliteter til glede for alle byens innbyggere. Merknadsstillerne forutsetter at en slik begrunnelse for å fravike hovedbestemmelsen om byggeforbud i markaområdene også må kunne legges til grunn ved behandling av senere saker, også der hvor det er andre enn kommunen som er tiltakshaver.

##### **Votering:**

Innstillingen ble vedtatt mot 2 stemmer (2V).

FrP, DEM sluttet seg til merknaden fra H, som dermed ble en mindretallsmerknad.

##### **VEDTAK:**

Bystyret vedtar reguleringsplan for Loholt allé, 47/3 og 48/53, regulering av barnehage og utfartsområde som vist på kart i målestokk 1:1000, merket Rambøll og Trondheim kommune senest datert 05.10.06 med bestemmelser senest datert 05.10.06.

Vedtaket fattes i henhold til plan- og bygningsloven 27-2 nr. 1.

### **Sak 136/06**

## **Trondheim kommune**

### **ENDRINGER I HØYRES BYSTYREGRUPPE**

#### **Forslag til innstilling:**

Stian Gårdsvoll, H, innvilges permisjon fra sitt verv i bystyret for resten av valgperioden.

Lars Magnussen, H, rykker opp som fast medlem i bystyret.

Lars Magnussen, H, blir nytt fast medlem i helse- og velferdskomiteen:

Til oppvekstkomiteen endres varalisten for nr 6-8 slik:

Varamedlem nr 3: Jan Prestmo

Varamedlem nr 4: Kåre A. Fossum

Varamedlem nr 7: Oda Th. Gipling

Varamedlem nr 8: Helle Leinslie

#### **Behandling:**

Ordfører trakk saken i samråd med Høyres gruppeleder. Ny sak fremmes senere.

### **Sak 142/06**

#### **SØKNAD OM FORLENGET PERMISJON**

#### **Forslag til innstilling:**

Rune Olsø (Ap) innvilges permisjon som kommunalråd og medlem av Formannskapet for resten av valgperioden.

Rune Olsø (Ap) innvilges permisjon fra Lønns- og administrasjonsutvalget (varamedlem) for resten av valgperioden.

Hanne Moe Bjørnbet (Ap) fortsetter som kommunalråd og medlem av Formannskapet i Olsøs permisjonstid for resten av valgperioden.

Hanne Moe Bjørnbet (Ap) fortsetter som varamedlem i Lønns- og administrasjonsutvalget i Olsøs permisjonstid for resten av valgperioden.

#### **Behandling**

#### **Votering:**

Innstillingen ble enstemmig vedtatt.

#### **VEDTAK:**

Rune Olsø (Ap) innvilges permisjon som kommunalråd og medlem av Formannskapet for resten av valgperioden.

Rune Olsø (Ap) innvilges permisjon fra Lønns- og administrasjonsutvalget (varamedlem) for resten av valgperioden.

Hanne Moe Bjørnbet (Ap) fortsetter som kommunalråd og medlem av Formannskapet i Olsøs permisjonstid for resten av valgperioden.



## **Trondheim kommune**

Hanne Moe Bjørnbet (Ap) fortsetter som varamedlem i Lønns- og administrasjonsutvalget i Olsøs permisjonstid for resten av valgperioden.

### **Sak 143/06**

#### **SØKNAD OM FORLENGET PERMISJON**

##### **Forslag til innstilling:**

Geir Svanholm (Ap) innvilges permisjon fra bystyre og komite for resten av valgperioden.

##### **Behandling:**

##### **Votering:**

Innstillingen ble enstemmig vedtatt.

##### **VEDTAK:**

Geir Svanholm (Ap) innvilges permisjon fra bystyre og komite for resten av valgperioden.

Møtet hevet kl. 2045

Rita Ottervik  
Ordfører

Frank Jenssen

Kari Aarnes